



EL TRABAJO

Desde 1929 informando al Valle de Aconcagua

■ N° 19.338

■ Año LXXXV

■ San Felipe, Lunes 16 de Diciembre de 2013

■ \$ 200.-



Alcalde Freire responde a Hardoy:
«...A mí lo que no me gustan son este tipo de amenazas...»

Pág. 7

El tercero de la Quinta Región Inauguran Centro de Emprendimiento en la ciudad de San Felipe

Pág. 3

A disfrutar 'Sobre la cuerda floja' Festival Teatro a Mil llega con una obra de Aline Kuppenheim

Pág. 9

PUTAENDO

Carnicería 'El Manchao' reabre sus puertas

Pág. 11

LOS ANDES

Millonario contrabando de cigarrillos decomisa Aduanas y la PDI

Pág. 12

LOS ANDES

OS7 y Gope capturan a siete integrantes de banda 'Los Terremotos'

Pág. 12

Su madre encontró el cuerpo Joven andino de 17 años se quita la vida

Pág. 13

A nivel local superó a Matthei por casi 39 puntos

Bachelet arrasó en urnas para gobernar Chile hasta el 2018

En Aconcagua 22.842 personas (20,39%) que sí votaron en 2ª vuelta el 2009, no fueron a sufragar en esta ocasión

REELECTA.- Estos sanfelipeños celebran que Michelle Bachelet asumirá nuevamente en La Moneda como la 6ª Presidenta de Chile tras el retorno a la Democracia el próximo mes de marzo.

Pág.4, 5 y 7



Mientras extraños queman vivienda al supuesto asesino
Lo matan con escopeta hechiza en un presunto y violento ajuste de cuentas

Pág. 13



SAN FELIPE: Av. Bernardo O' Higgins 62, ☎ 513220

LOS ANDES: Av. Santa Teresa N° 638 local 126 y 128 Espacio Urbano Los Andes, ☎ 406628 - 460970

www.kovacs.cl





Creencias, sin gafas oscuras dogmáticas

■ **Helmut Kauffmann Chivano.**
Magister en Liderazgo Transformacional.

El autor del libro 'Razón para creer', R.C. Sproul señala que las diferencias en la convicción religiosa han llevado una y otra vez a disputas apasionadas entre las gentes (si no lo cree vaya al Paseo Ahumada en Santiago), alienación familiar, formas violentas de persecuciones religiosas y, en muchos casos, hasta la guerra. De modo que si fuéramos capaces de lograr la esencia de una religión universal, quizá pudiéramos terminar con estas disputas tan costosas. La meta es la paz. El precio es la verdad.

En consideración a que muchos jóvenes no fueron a votar ayer, el sufragio era voluntario, me imagino no creen mucho en esta sociedad, en las ofertas programáticas ni en los modelos que les presentan, se transforman muy pronto en anarquistas e inician una búsqueda incesante, terminando en creer en cualquier cosa, practicando música, adictos a los video-juegos y evadiendo lo que viven con indiferencia y sin ánimo vital.

Hablando con franqueza las enseñanzas y doctrinas básicas que han sobrevivido como el hinduismo basado principalmente en el politeísmo: muchos dioses incluyendo Vishnu, Shiva y Brahman (a fin de cuentas es el panteísmo en el que todo es Dios). Creencia en la **reencarnación** (samsara). Todos estamos en un ciclo infinito de naci-

miento, muerte y renacimiento (se puede regresar como un animal, un vegetal o un insecto, no solo como humanos). Existe la **Ley de Karma**, todas las experiencias presentes, buenas y malas, son la retribución por la manera en que vivimos en las vidas pasadas. Hoy aparece en nuestra sociedad la práctica del Yoga, disciplina a desarrollar, ejercitar que lo capacitan a uno para vencer el karma malo y 'enyugarse' con el Único. **Liberación total y unicidad con el Todo** (absorción como una gota en el océano de la vida).

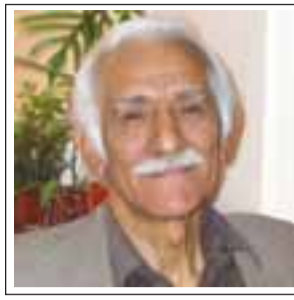
El Budismo, no hay un Dios personal supremo, **agnosticismo** (nada es cierto). **Las cuatro verdades nobles**: El sufrimiento es universal; la causa del sufrimiento es el deseo; la cura del sufrimiento es esforzarse para que cese el deseo; la manera de cesar el deseo es seguir el Camino intermedio: el **Noble Sendero Óctuple**. Llegar al Nirvana, extinción del deseo y liberación del interminable ciclo del sufrimiento.

El Islamismo sostiene que Alá es el único Dios verdadero. Alá tiene muchos profetas; Mahoma es el último y más grande. Está basado en cuatro libros inspirados, de los cuales el Corán es el superior. Hay muchos ángeles, tanto buenos como malos. Habrá un día de juicio seguido de un cielo y un infierno. El musulmán debe repetir públicamente el Sh-

ahadah (declaración de creencia): 'No hay ningún otro dios sino Alá, y Mahoma es su profeta'. Cinco veces al día el musulmán debe arrodillarse e inclinarse en la dirección de la ciudad santa, La Meca, la ciudad donde Alá le reveló el Corán a Mahoma. El musulmán debe dar 0.025 de sus entradas a los pobres. La fiesta de Ramadán, durante ese mes, los musulmanes deben hacer ayuno durante el día. Peregrinaje a La Meca: El Hajj se debe realizar una vez en la vida de un musulmán.

El Judaísmo, adorar y seguir a un Dios personal. El hombre nace sin pecado y toma decisiones para cumplir con las leyes que Dios le da, se arrepiente según lo necesite. El Mesías aún no ha llegado. Existe una herencia étnica, el pueblo escogido de Dios. Buena conducta moral, actitudes correctas, arrepentimiento (teshuva).

El Cristianismo, adorar y seguir a un Dios personal mediante Jesucristo. Un Dios, tres personas (Padre, Hijo y Espíritu Santo). El hombre nace en pecado y necesita reconciliarse con Dios. Jesús es el único Hijo de Dios. Jesús murió y resucitó de los muertos para pagar por el pecado. Habrá un día de juicio seguido de un cielo y un infierno. ¿Qué caminos les podemos entregar a los jóvenes y señoritas, para que no caigan en confusión y pierdan el propósito de la vida?



Retrato al óleo

■ **Jerson Mariano Arias**

¿Quién compra hoy un artefacto que duren años? Todo se hace para que muy pronto deje de ser útil y se lanza a la basura engrosando las pilas de desperdicios que vienen ahogando el mundo. En cambio, cuando se visita los importantes museos del mundo, es posible encontrar las mismas telas de hace 500 o más años, pintadas al modo de la época, con lentitud y prolijidad, retratando personajes, acontecimientos históricos. Y ahí están, como si fuesen nuevas.

Lo nuevo, lo hecho en serie, deslumbra, como los espejitos con que los conquistadores españoles y de otras nacionalidades hipnotizaron a los ingenuos indígenas. ¿Quién reprimirá la voz interior de ese ser 'indígena' que llevamos dentro (ya no racial, sino mental) que queda asombrado ante el 'LG' exhibido en la vitrina y las ganas de llevarlo a su sala de estar (living)?

Muchos nuevos ri-

cos cuelgan de sus muros domésticos una lámina de papel, imitación de una buena pintura o de una buena fotografía, papelito que no durará lo que dura la crianza de un niño. La misma fotografía actual es muy débil a la luz, se destiñe fácilmente y se va... no sé a dónde, pero se va. Es verdad que las antiguas fotografías, reveladas en el cuarto oscuro de un taller, han resultado ser muy resistentes, a menos que se humedezcan o el sol directo caiga sobre ellas. La fotografía define su territorio desde fines del siglo XIX y de sus comienzos hay vestigios, reliquias en mejor estado y, las que contaron con dueños más cuidadosos, hasta tienen la prestancia de antaño sin que hayan escapado a ese 'amarilleo', consecuencia del tiempo y de los ambientes. Es decir, que hasta en el claroscuro del 'blanco y negro' el tiempo impone su huella.

¿Qué podemos esperar hoy de las fotografías que tomamos en abundancia? Desaparecerán de seguro

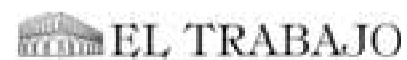
por dos razones: por la fragilidad de los materiales usados o por la vertiginosa innovación de la tecnología que hace que muy buenas cámaras fotográficas, por ejemplo, ya no cuenten con el 'rollo' que precisan y han sido relegadas en un rincón del armario en espera quizá del anaquel de un anticuario. A simple vista, esos registros fotográficos, hechos en un segundo, dejan el testimonio exacto. Eso será así si se tiene la suerte de contar con una película de sensibilidad apropiada, pero carecerá de la vida que un buen pintor retratista que le sumará a colores y formas, su propia impresión, de ser humano a ser humano.

En la Pintura hay dos cosas difíciles de pintar: el retrato y el desnudo de mujer. Quien llega a ser capaz de realizar esas obras con mediana destreza, puede considerarse un pintor. No sabemos si en el algún momento el público podrá distinguir entre lo superfluo y pasajero de lo trascendente y perdurable. Deseamos que así ocurra.

LAS OPINIONES VERTIDAS EN ESTE ESPACIO SON DE EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD DE QUIENES LAS EMITEN, Y NO REPRESENTAN NECESARIAMENTE EL PENSAMIENTO DE DIARIO "EL TRABAJO"

TELÉFONOS DE EMERGENCIA

BOMBEROS	132	2518817
CARABINEROS	133	2334000
HOSPITAL	131	2493200



Salinas N° 348 • Fonos: 2 34 31 70 - 2 34 31 71 • San Felipe
INTERNET: www.eltrabajo.cl • e-mail: diario@eltrabajo.cl

Director : Marco Antonio Juri Ceballos
Gerente Comercial : Miguel Angel Juri Ceballos
Asesores Legales : Díaz, Vergara & Asociados

FUNDADO EL 24 DE FEBRERO DE 1929

INDICADORES

IVP		UF	
Fecha	Valor	Fecha	Valor
16-12-2013	24.086,12	16-12-2013	23.264,58
15-12-2013	24.083,23	15-12-2013	23.261,59
14-12-2013	24.080,35	14-12-2013	23.258,59
13-12-2013	24.077,47	13-12-2013	23.255,60
12-12-2013	24.074,58	12-12-2013	23.252,60
UTM	Diciembre-2013	40.772,00	

Inauguran Centro de Emprendimiento en la ciudad de San Felipe

La tarde de este jueves en San Felipe y como parte de las medidas del Año de la Innovación, el Seremi de Economía, Mauricio Silva y el Director Regional de Corfo, Víctor Fuentes, inauguraron el tercero de los dos centros con que la Región contará, y que son parte de los 24 Centros Chile Emprende del país, iniciativa del Gobierno que – en el Año de la Innovación – se pone al servicio de las y los emprendedores y empresarios que requieran orientación para crear o hacer crecer sus negocios.

Los Centros de Emprendimiento, que suman un total de 24 en todo el país, comprometen un presupuesto de \$2.000 millones para este año y estarán en una primera etapa ubicados en las ciudades de Antofagasta, Viña del Mar, Quillota, Curicó, Cañete, Los Ángeles, Valdivia, Osorno y Coyhaique.

Su objetivo, tal como fue anunciado durante la celebración del primer Día Nacional del Emprendimiento el pasado 29 de abril, es «concretar el gran sueño de

tener una ventanilla única para todos aquellos chilenos que tengan ganas de emprender o hacer crecer su negocio. La idea es que, por primera vez, ellos puedan encontrar en un solo lugar toda la oferta pública y privada de apoyo al emprendimiento, además de asesorías, información, apoyo y capacitación», indicó el Seremi de Economía, Mauricio Silva.

«A través de Chile Emprende, buscamos promover la creación de más y mejores empresas y así avanzar en nuestro objetivo de hacer de Chile un polo regional de emprendimiento e innovación, potenciando iniciativas emprendedoras con una mirada global e impulsando en el país una cultura de emprendimiento», agregó el Vicepresidente Director Regional de Corfo, Víctor Fuentes.

Finalmente, Fuentes indicó que «esta es una iniciativa que se pone al servicio de los emprendedores y empresarios que requieren de orientación para crear o



La tarde de este jueves en San Felipe y como parte de las medidas del Año de la Innovación, fue inaugurado el tercero de los dos centros con que la Región contará.

EL TIEMPO Fuente: Dirección Meteorológica de Chile			
Lunes	Despejado	Mín. 11° C Máx. 33° C	
Martes	Despejado, ocasionalmente con nubosidad parcial	Mín. 12° C Máx. 32° C	
Miércoles	Despejado, ocasionalmente con nubosidad parcial	Mín. 12° C Máx. 32° C	
Jueves	Escasa nubosidad	Mín. 11° C Máx. 31° C	

contribuir al crecimiento de sus negocios. Por eso llamo a todos quienes tengan cualquier tipo de inquietud desde cómo empezar un negocio, hasta cómo optimizar los recursos y generar más ganancias – a que se acerquen a los centros de Viña del Mar y Quillota, y se en-

caminen hacia un nuevo futuro para ustedes y sus familias, mediante el emprendimiento».

Los Centros Chile Emprende son una iniciativa del Ministerio de Economía, ejecutada por Corfo, que serán administrados por agentes operadores de esta

entidad, bajo criterios y estándares comunes que permitirán asegurar una atención de calidad personalizada. Además, se realizarán jornadas periódicas de capacitación sobre materias de emprendimiento y competitividad, según las necesidades de cada localidad.

CARNES DE PRIMERA PARA SU FAMILIA

LO MEJOR PARA SU MESA

CARNES KAR

PARA CARNES...KAR !!

Hotel y Restaurant REINARES

Tradición por más de 40 años

*** Con estacionamientos exclusivos para clientes**

- *Alojamiento
- *Baño Privado
- *Baño Compartido
- *TV Cable
- *Manifestaciones
- *Carnes, Parrilladas
- *Almuerzos de Casa de lunes a domingo

ZONA WI-FI

Carlos Gondell 75 Fono Fax 510359 San Felipe

Abanderada de la Nueva Mayoría es la nueva Presidenta de la República: Casi un 70% de los votos obtuvo Michelle Bachelet en Aconcagua

Un arrollador triunfo consiguió la candidata presidencial de la Nueva Mayoría, Michelle Bachelet, en el Valle de Aconcagua, superando el promedio nacional conseguido a nivel país, con casi el 70% de los sufragios. Según indica Servel, con el

99,8% de los votos escrutados, Michelle Bachelet obtuvo el 69,4%, en tanto Evelyn Matthei se quedó con el 30,59%, con una participación cercana al 47,2% del padrón electoral en el Valle de Aconcagua.

El detalle por comuna

indica que en Calle Larga, Bachelet se quedó con 77,73% y Matthei 22,26%; Panquehue: Bachelet 70,36% y Matthei 29,63%; Putaendo: Bachelet 77,24% y Matthei 22,75%; Rinconada: Bachelet 71,79% y Matthei 28,2%; San Esteban: Bachelet 72,95% y Matthei 27,4%; Santa María: Bachelet 73,21% y Matthei 26,79%; San Felipe: Bachelet 64,49% y Matthei 35,5%; Los Andes: Bachelet 65,01% y Matthei 34,98%; Llay Llay: Bachelet 73,18% y Matthei 24,81%; y Catemu: Bachelet 75,53% y Matthei 24,46%.

En San Felipe, pasadas las 19:00 horas comenzó a reunirse la gente en el sector de la Plaza Cívica, donde de la música a alto volumen



A CELEBRAR.- A sólo minutos de conocerse los primeros resultados de las elecciones, decenas de sanfelipeños acudieron a la Plaza Cívica de San Felipe para celebrar el triunfo de Bachelet.

desde el escenario instalado en Calle Salinas, daba cuenta de la realización de una

celebración masiva, la que se concretó a eso de las 20:00 horas, con el inicio de

los discursos de los distintos personeros políticos locales.



Se esperaba que en la oportunidad el diputado Marco Antonio Núñez fuese el principal orador, sin embargo esto no ocurrió por cuanto el parlamentario reelecto viajó a Santiago para acompañar a la presidente electa, en la celebración de su triunfo.

A clubes deportivos de la provincia de san Felipe:

Seremi de Bienes Nacionales y Gobernación entregan Títulos de Dominio y Concesión

A través de una ceremonia realizada en los salones de la Fundación Prodemu, la Secretaría Regional Ministerial de Bienes Nacionales junto a la Gobernación Provincial, se hizo entrega de cinco Títulos de Dominio y dos Concesiones de Uso Gratuito a clubes e instituciones deportivas de la Provincia de San Felipe, las que fueron tramitadas en el marco del convenio establecido entre el Ministerio de Bienes Nacionales y el Instituto Nacional del Deporte denominado como 'Juegata por tu cancha'.

Este convenio, firmado

bajo el Decreto exento N° 681 del 24 de junio de 2011, consideró la existencia de muchos inmuebles poseídos y administrados por organizaciones comunitarias o deportivas que son intensamente utilizados para la práctica del deporte, pero que no podían acceder a ningún tipo de financiamiento para el desarrollo de las organizaciones que lo administran o para la inversión en una infraestructura mínima para su funcionamiento, por no estar saneados sus títulos de dominio.

Así, se desarrolló este trabajo con el objetivo de

registrar a nivel nacional a todos los recintos deportivos, especialmente canchas, que se encontraran en situación de irregularidad, para posteriormente normalizar su situación, a fin de que puedan acceder a los beneficios que ofrece el IND.

La Seremi de Bienes Nacionales, **Paola La Rocca**, explicó que a nivel regional —gracias al trabajo realizado en el marco de este convenio— se logró regularizar la situación de un total de 30 entidades.

«La irregularidad en el dominio de la propiedad es un fenómeno provocado, fundamentalmente, por el desconocimiento de una parte de los ciudadanos sobre los requisitos, procedimientos y modalidades en la transferencia de la pequeña propiedad, lo que conlleva la ausencia de inscripción legal del bien raíz a nombre de quien actúa como poseedor material».

La Rocca agregó que «el problema de la tenencia irregular de la propiedad produce diversos efectos negativos y tiene consecuencias sociales, económicas y jurídicas. Entre las principales desventajas de carecer del título de dominio correctamente inscrito está el hecho de que la propiedad sin título pierde su valor comercial; que no se



A través de una ceremonia realizada en los salones de la Fundación Prodemu, las autoridades de gobierno hicieron entrega de cinco Títulos de Dominio y dos Concesiones de Uso Gratuito a clubes e instituciones deportivas de la Provincia de San Felipe.

pueden realizar acciones de transferencia del patrimonio a terceros; que existe inseguridad de invertir en el inmueble que se ocupa, ya que las mejoras, así como la propiedad misma, no formarían parte del patrimonio individual o familiar del ocupante; la imposibilidad de acceder a diversos beneficios sociales que tienen como requisito contar con título de dominio vigente, entre ellos los planes al desarrollo de la vivienda acordados por el Estado; el no poder acceder a créditos, ya sea de consumo o de apoyo productivo, que exigen un bien como garantía».

LOS FAVORECIDOS

En tanto la Gobernadora Patricia Boffa, destacó y valoró la disposición del Ministerio de Bienes Nacionales y el Gobierno, en favor de estas entidades.

«Así, gracias a la asignación de estos Títulos por parte del Ministerio de Bienes Nacionales del Gobierno del Presidente Sebastián Piñera, los beneficiados podrán acceder a una mejor calidad de vida, proceso del cual la entrega del Título de Dominio es el primer paso. Con su situación ya regularizada, los clubes deportivos podrán postular a una serie

de beneficios estatales que traerán consigo seguridad y tranquilidad».

Las entidades que en esta oportunidad recibieron los certificados de Títulos de Dominio son el Club de Rodeo Laboral Lo Vicuña; Club deportivo Juventud Unida; Club deportivo Lo Vicuña; Club deportivo Unión Cordillera JJVV Casablanca y el Club deportivo Unión San Martín, todos de la comuna de Putaendo. En tanto, la entrega de concesión fue para el Club de Tiro al vuelo Aconcagua y el Club Deportivo San José de Curimón, los dos de la comuna de San Felipe.

AYUDA

ENCUENTRE VERDAD

PARASICOLOGA-TAROTISTA SRA. YAMIRA

Oriente su vida hacia el futuro, salga de la duda que lo atormenta, no confundirla con similares, más de 30 años atendiendo al público de Aconcagua

Unión de pareja no importa la razón ni la distancia, soluciono todo tipo de problemas por muy difícil que sea

100% garantizado en presencia de cliente

Se paga después del resultado

Valor consulta tarot \$ 3.000 Se hacen consultas especiales

RESERVE SU HORA 034-915610 - 98018750

ATIENDE EN SU PROPIA CASA

AVDA. MIRAFLORES 1266
A PASOS DE AV. YUNGAY - SAN FELIPE

Alta abstención en segunda vuelta pone en duda el voto voluntario

La alta abstención en la jornada electoral de segunda vuelta presidencial realizada ayer en nuestro país, puso en duda –al menos en Aconcagua– el voto voluntario implementado desde la elección municipal de 2012. Así al menos lo dejaron de manifiesto varios personajes políticos, tanto de derecha como de la Nueva Mayoría, partiendo en este último caso por el expresidente Ricardo Lagos, quien re-

conoció a los medios de comunicación, que no fue una buena medida la implementación del voto voluntario.

En este sentido, el Consejero Regional Iván Reyes, manifestó que él desde siempre ha estado a favor de la obligatoriedad del voto, por cuanto debiese ser un deber de los mayores de 18 años, participar de este proceso democrático.

«Hoy con el voto voluntario, hemos tenido muy

poca gente votando. Eso le hace mal a la democracia, porque este debiera ser uno de los deberes cívicos más importantes, sobre todo si se trata de elegir a nuestras autoridades», señaló Reyes.

JORNADA ELECTORAL

Una vez más, la demora en la constitución de mesas, marcó el inicio de la jornada electoral en el Valle de Aconcagua, donde debió apelarse a votantes en algunos casos, para lograr el inicio del funcionamiento de la totalidad de las mesas, pese a que hubo excepciones: se registraron mesas donde los vocales llegaron temprano a iniciar su labor para la recepción de votos.

El alto porcentaje de abstención quedó de manifiesto, ya que durante la jornada fue bastante bajo el número de personas que acudió a sufragar, lo que se reflejó por ejemplo, en el hecho que prácticamente fueron mínimos los espacios de tiempo en que hubo filas largas de gente esperando para votar.

En este plano, destaca el trabajo realizado por la Municipalidad de San Felipe que además del trabajo de logística, dispuso la entrega de mil colaciones, para los vocales de mesa, funcionarios de Ejército y de Cruz Roja; asimismo, destaca la labor del personal militar, que estuvo resguardando el orden y la seguridad en los locales de votación.

La Cruz Roja realizó un intenso trabajo también, que derivó en numerosas atenciones a votantes que presentaban algún problema de salud, mientras que Carabineros realizó una labor de resguardo de orden y seguridad en el exterior de los locales de votación. Pasadas las 18:00 horas se inició el recuento de los votos, el que ya a eso de las 18:45 estaba concluyendo, lo que permitió que la jornada electoral fuese bastante más corta respecto de la primera vuelta.



RECuento.- Pasadas las 18:05 horas, ya se había iniciado el recuento de votos en el Liceo Roberto Humeres.



LENTO.- Bastante lento fue el movimiento de público en los locales de votación, lo que en todo caso permitió que la gente pudiese sufragar rápidamente.



EXPEDITO.- Más expedito fue el trabajo de los vocales de mesa, dado que en esta ocasión sólo debían contar votos de una sola elección.

www.municipalidaddesanfelipe.cl

YO ♥ SAN FELIPE LIMPIO

IMPORTANTE Para ayudar a mantener más limpio su barrio:

- Saque la basura en los días y horarios más próximos que pase el Camión de Aseo Domiciliario por su sector.
- Disponga los residuos en bolsas bien cerradas o en contenedores.
- No vierta líquidos en las bolsas.
- Si va a botar elementos cortantes, como vidrios rotos, envuélvalos con papel antes de meterlo en la bolsa, para evitar que el personal de aseo se corte.
- No botar escombros en los lutocares y contenedores que son retirados por el camión de aseo domiciliario.
- No bote basura o escombros en lugares no autorizados.
- Mantenga limpia la vereda de su sector.
- Riegue los árboles que están en la vereda de su sector.
- Denuncie a las personas que dejan basura o escombros ilegalmente, entregando al Municipio los antecedentes de la persona o el número de patente del vehículo.

MunicipalidaddeSanFelipe @munisanfelipe

SE NECESITA CONTRATAR

Vendedor de Intangibles, deseable experiencia y cartera de clientes

REQUISITOS: Persona joven, hombre o mujer, con deseos de progresar rápidamente y buena disposición al trabajo en equipo.

Interesados presentarse este Lunes 16 de Diciembre desde las 11,30 horas en Salinas 348 de San Felipe, con CV para entrevista inmediata.

Se ofrece sueldo base más comisión, excelente ambiente de trabajo y el integrarse a una institución líder en el Valle de Aconcagua.

José Manuel Carter Presidente de JVRP:

«Senadora Lily Pérez fue decisiva en la construcción del Embalse Chacrillas»

PUTAENDO.- El Presidente de la Junta de Vigilancia del Río Putaendo (JVRP), **José Manuel Carter**, aseguró que la Senadora Lily Pérez jugó un rol decisivo y fundamental para la construcción del Embalse Chacrillas.

José Manuel Carter hizo estas declaraciones luego de referirse a los dichos del ex Alcalde Roberto Martínez, asegurando primero que el ex edil tiene el legítimo derecho a manifestar su candidatura, pues tuvo una gestión muy exitosa, fue un al-

calde muy cercano, amistoso y con una tremenda calidad humana y que mantuvo siempre una muy alta votación que la derecha no ha logrado repetir después de la figura de Roberto Martínez, por lo que dijo compartía muchas de sus declaraciones, pero, que no estaba en lo absoluto de acuerdo en sus declaraciones contra la Senadora Lily Pérez.

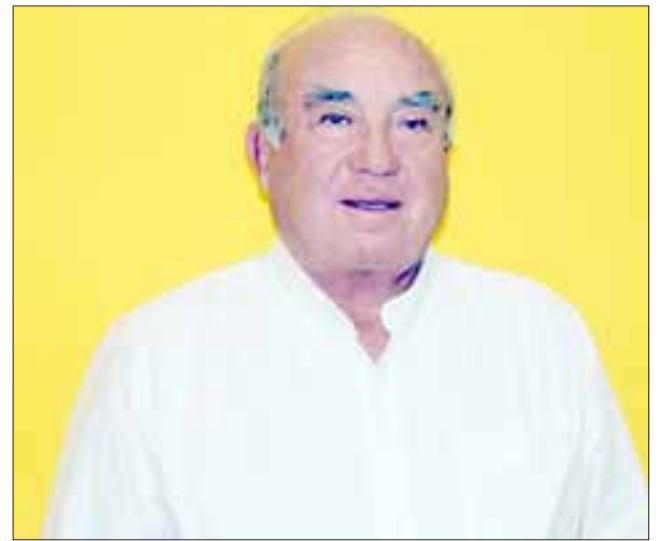
El Presidente de la JVRP dijo que le parecía justo y honesto señalar a la Opinión Pública que la Se-

nadora Lily Pérez en repetidas oportunidades siempre ha estado dispuesta a cooperar con los regantes de Putaendo, que ha tenido un actuar diligente, eficaz y que ha mostrado con creces y hechos concretos su gestión que ha sido fundamental, y dijo que después del terremoto del 27 de febrero del año 2010, y cuando ya la construcción del Embalse Chacrillas se veía como una realidad, el inicio de las obras estuvo en riesgo, pues todos los recursos de país fueron redestinados a las zonas más afectadas por el terremoto, y que existió mucho temor, pues, sabían que era posible que no se asignaran los recursos para el inicio de las obras del Embalse Cha-

crillas.

Al respecto, Carter, dijo que «la Senadora Lily Pérez jugó un rol fundamental y decisivo pues para nosotros era difícil llegar al Presidente Sebastián Piñera que asumía su gobierno con una catástrofe natural, pero que gracias a las gestiones de la Senadora Lily Pérez se pudieron destinar los recursos para que esta gran obra finalmente partiera, y hoy nos parece justo reiterarle a la opinión pública que si estamos a meses de inaugurar esta tremenda obra es gracias a la invaluable gestión de la Senadora Lily Pérez, y creo que cualquier región quisiera tener una Senadora como Lily Pérez, ya que para nosotros como regantes y putaendinos es una fortuna tener a esta tremenda Senadora, por lo que me parece injustas las palabras de Roberto Martínez que creo, se equivocó rotundamente en sus declaraciones», aseguró José Manuel Carter.

Patricio Gallardo M.



Presidente de la Junta de Vigilancia del Río Putaendo (JVRP), José Manuel Carter.

EXTRACTO

Propiedades e Inversiones Raíces Ltda. RUT N° 78.362.120-7 representada por Dagoberto Pablo Ureta Montenegro, e "Inmobiliaria La Cantera Ltda." RUT 77.659.410-5 representada por Rolando Biénzobas Venegas, solicitan en partes iguales al Sr. Director Regional D.G.A. Quinta Región constitución de un derecho de aprovechamiento de aguas subterráneas de carácter consuntivo, de ejercicio permanente y continuo por un caudal instantáneo de 12 l/s, volumen total anual de 378.432 m3 extracción mecánica desde un pozo profundo localizado en resto del LOTE TRES B, resultante de la subdivisión de dos propiedades ubicada en calle Las Nuñez y Vargas de la comuna de Rinconada de Los Andes, Provincia de Los Andes, Quinta Región, situado en punto definido por coordenadas U.T.M. según Datum World Geodetic System 1984, Norte: 6.364.187 mts. y Este: 341.039 mts., radio de protección de 200 mts, con centro en el pozo.

AVISO: Por robo quedan nulos cheques N° 3732595, 3732598, 3732600, 3732602, 3732604, 3732606, 3732608, 3732610, Cta. Cte. N° 22300003412 del Banco Estado, sucursal San Felipe. 16/3

AVISO: Por robo quedan nulos cheques desde N° 5027125 al 5027132, Cta. Cte. N° 132-01657-05 del Banco de Chile, Suc. San Felipe. 12/3

AVISO: Por robo quedan nulos cheques desde N° 4908502 al 4908533, Cta. Cte. N° 132-01673-07 del Banco de Chile, Suc. San Felipe. 12/3

Don Francisco Apablaza Martínez, RUT 4.382.692-1, solicita la regularización de los derechos de aprovechamiento de aguas corrientes y superficiales de uso consuntivo permanente y continuo, de los recursos que se captan de forma gravitacional desde el Canal Romeral, comuna de Hijuelas, Región de Valparaíso perteneciente a la jurisdicción de la 2da Sección del Río Aconcagua. Los recursos solicitados para el denominado Bien Común General 2 B, ascienden a un caudal de 0,5 l/s correspondientes a 0,5 acciones de las 1.000 acciones que posee el Canal Romeral, con una extracción máxima anual 9.158 m3/temporada, el punto de captación del usuario sobre el canal Romeral se sitúa en los siguientes coordenadas UTM 6.366.177 Norte y 310.500 Este, Datum WGS 84, Huso 19.

NOTIFICACIÓN

Por resolución 7 noviembre 2013 1° Juzgado Civil Valparaíso gestión voluntaria rol V-42-2013, consignación valor reajustado indemnización provisional lotes terreno N° 105-1-1, Km. 19.832,80 al Km. 19.894,00; N° 105-3-1, Km. 19.894,00 al Km. 19.957,00; N° 105-5-1, Km. 19.957,00 al Km. 20.045,10; N° 105-7-1, Km. 20.045,10 al Km. 20.065,00; N° 105-9-1, Km. 20.065,00 al Km. 20.161,70; N° 105-11-1, Km. 20.161,70 al Km. 20.258,30; N° 105-13-1, Km. 20.258,30 al Km. 20.268,20, y N° 105-17-1, Km. 20.422,90 al Km. 20.481,70, todos de plano expropiación, todos con rol de avalúo 201-9, figuran a nombre de SOC AGR EL CARMEN LTDA, comuna San Felipe, Región de Valparaíso, en la obra pública "PROYECTO: CAMINO INTERNACIONAL RUTA 60 CH. SECTOR 1: KM. 0.000,00 AL KM. 53.779,50. TRAMO 2: KM. 19.500,00 AL KM. 46.100,00", expropiación dispuesta D.S. Exento MOP N° 887 de 31 de mayo de 2013, ordenó poner conocimiento expropiado **SOC AGR EL CARMEN LTDA**, respecto lotes N° 105-1-1, N° 105-3-1, N° 105-5-1, N° 105-7-1, N° 105-9-1, N° 105-11-1, N° 105-13-1 y N° 105-17-1, o sucesores en dominio, **mediante avisos**, petición Fisco toma posesión material lotes expropiados. Para efectos previstos Art. 21 DL 2.186, expropiados y/o terceros tienen plazo cinco días manifestar decisión recoger frutos pendientes, si hubieren, bajo apercibimiento legal. Avisos exigidos Art. 23 DL 2.186, publicados en Diario Oficial de 15 de octubre de 2013 y diario El Trabajo de San Felipe de misma fecha. Secretaría.

EXTRACTO

En causa Rol N° 38-2013, Juzgado Civil de San Felipe, caratulada **COOPERATIVA DE AHORRO Y CRÉDITO SAN FELIPE con LEPE VILCHES ANA MARÍA**, se decretó que en audiencia del día 27 de Diciembre del año 2013, a las 11:00 horas, se llevará a efecto el remate de: Inmueble ubicado en Calle Chorrillos, número 212, que corresponde al Lote Uno, Rol 61, Manzana D, Población Chorrillos, San Felipe, inscrito a fojas 432 vta. N° 609, del año 1983, del Conservador de Bienes Raíces de San Felipe. Mínimo para las posturas será la suma de **\$4.581.632.-** El precio del remate se pagará al contado, en dinero efectivo, vale- vista a la orden del Tribunal, o depósito en cuenta corriente del Tribunal, en el término de tres días hábiles. Todo postor para tener derecho a postura, deberá rendir caución equivalente al 10% del mínimo en dinero efectivo, o vale- vista bancario a la orden del Tribunal. Bases y antecedentes constan en los autos ejecutivos ya individualizados. San Felipe, Diciembre de 2013. 12/4

MARIA MAGDALENA ANDRADES FERNANDEZ
Secretaria Subrogante

Restaurant Centro
MANUEL RODRIGUEZ

MENÚ DIARIO

DIA LUNES
CHUPE DE GUATITAS
VARIEDAD DE PLATOS

Coimas N° 359- Fono 2510448
San Felipe

REMATE

Ante 1° Juzgado de Letras de San Felipe, Molina N° 2, el día 30 Diciembre 2013, a las 11 horas en Local del Tribunal, se subastará inmueble ubicado en la Comuna de Llay Llay, Provincia de San Felipe, Pasaje Gabriel Croxato N° 48 Población 28 de Marzo, inscrito a nombre de la Sociedad ejecutada Constructora Digmar Limitada, a fojas 153 vta. N° 206 del Registro de Propiedad del año 2010 del Conservador de Bienes Raíces de Llay Llay. Mínimo de subasta es la suma \$ 9.853.190.- Precio se pagará al contado, dentro de tercero día. Interesados deberán acompañar vale- vista bancario a la orden del Tribunal, o depósito en cuenta corriente del Tribunal, por el 10% del mínimo. Gastos cargo subastador. Así está ordenado en juicio ejecutivo caratulado **"SCOTIABANK CHILE con CONSTRUCTORA DIGMAR LIMITADA"**, Rol N° 2070-2011. Bases y antecedentes en expediente. Secretaria. 11/4

Alcalde Patricio Freire responde a Julio Hardoy:

«...A mí lo que no me gustan son este tipo de amenazas...»

Junto con lamentar profundamente las declaraciones formuladas por el superintendente del Cuerpo de Bomberos, quien dio un ultimátum al municipio para que les pague de aquí al miércoles el saldo de la subvención 2012 (\$5 millones) y el total de la subvención 2013 (\$20 millones), el Alcalde Patricio Freire aclaró que ha cumplido los acuerdos suscritos con la institución a través de su máximo representante, Julio Hardoy.

Lo anterior, por cuanto si bien el alcalde reconoce que se mantiene un saldo impago, correspondiente a 2012, advirtió que oportunamente conversó con el Superintendente del Cuerpo de Bomberos, con quien acordó pagarle \$5 millones en noviembre y otros \$5 millones en diciembre, lo que

se cumplió como corresponde.

Añadió Freire, que «nos preocupa mucho esta determinación, sin tomar una antesala de conversación. Es muy lamentable».

Junto con hacer público la autoridad que próximamente, a inicios de 2014 se pagará el saldo pendiente de 2012, manifestó que ha sido casi normal que exista una suerte de deuda de arrastres y, por ejemplo, la deuda de un año se pague al año siguiente. De ahí entonces, que no les resulta descabellado cancelar los \$20 millones comprometidos por el Concejo Municipal, por concepto de subvención 2013, en el transcurso de este próximo año.

«Desgraciadamente esta deuda de arrastre es histórica. Siempre se ha arrastrado la deuda del año anterior. Nos-

Edil sanfelipeño asegura que él ya había acordado un sistema de pago con el máximo representante de Bomberos.

tros este año con la voluntad del Concejo subimos la subvención, porque creemos que se lo merecen. Los bomberos para nosotros son un aliado, es una institución bastante respetable, que no tiene fines de lucro, por lo tanto queremos abrir el diálogo y buscar una solución», manifestó la autoridad comunal.

Consultado el alcalde si en lo que resta de 2013 se pagará algo más a los Bomberos, señaló que «nosotros cumplimos con un acuerdo que hicimos con el superintendente, en el contexto de una conversación telefónica que tuve con don Julio Hardoy. Dentro del año

2014 vamos a ponernos al día, esa es nuestra voluntad».

Más adelante, la autoridad aseveró que «a mí lo que no me gustan son este tipo de amenazas, que no corresponden, ya que nuestros compromisos los cumplimos y las deudas las estamos pagando».

CONCEJAL MUENA

En este mismo sentido el Concejal Basilio Muena, respaldó al Alcalde Patricio Freire, señalando que el pasado martes en la sesión ordinaria del Concejo Municipal, se realizó la intervención del Superintendente del Cuerpo de Bomberos, donde se tomaron



El Alcalde Freire, señaló que el próximo año se pondrán al día en la deuda por subvenciones que se mantiene con Bomberos.

otros acuerdos, entre los que se cuentan sacar adelante algunos proyectos en beneficio de la institución.

«En relación a las subvenciones, también se pudo conversar ese tema, existe un acuerdo que el municipio ha respetado, por lo tanto nos llama poderosamente la atención las declaraciones formuladas en el Diario El Traba-

jo, donde se manifiesta cierto malestar, eso no fue lo que conversamos. Por lo tanto es lamentable, el Concejo ha manifestado su intención de avanzar en los temas con el Cuerpo de Bomberos, pero vamos a seguir trabajando para concretar los acuerdos alcanzados en el Concejo del martes pasado», puntualizó Muena.

Poca asistencia de votantes marcó las elecciones presidenciales

PUTAENDO.- Comparativamente con la elección en primera vuelta, las primeras horas de este domingo en esta segunda vuelta presidencial han estado marcadas por la poca asistencia de votantes que han llegado hasta los dos locales de votación de nuestra comuna. En el Liceo Manuel Marín Fritis, las mesas 3 y la

16 fueron las últimas en constituirse. Todas las mesas operativas estuvieron operativas a las 08:50 horas al igual que las 17 mesas del local del Colegio Marie Poussepin.

En ambos locales se podía apreciar la poca concurrencia de votantes y prueba de ello es que a las 11:00 horas en la mesa 1 del Liceo Manuel Ma-

rín Fritis sólo habían votado 52 personas y en las primeras cinco mesas no se apreciaban filas que a la misma hora se registraban en el proceso anterior. Otro punto no menor es que varios vecinos de Lo Viña, El Tártaro y Casablanca, han manifestado su descontento por la poca información relacionada con los buses de acercamiento, los que hasta el momento no han funcionado, a lo menos en Putaendo.

Erika Reyes Eizaguirre, encargada del local del Liceo Manuel Marín Fritis, confirmó que ese local de votación fue seleccionado por Televisión Nacional de Chile para realizar despachos en directo, por lo que se espera que en las próximas horas un helicópte-



PERDIERON INTERÉS.- En ambos locales se podía apreciar la poca concurrencia de votantes y prueba de ello es que a las 11:00 horas en la mesa 1 del Liceo Manuel Marín Fritis sólo habían votado 52 personas.

ro llegue al Estadio Municipal donde vendrían los equipos de TVN para realizar este importante trabajo. Pese a la baja

cantidad de votantes, hasta el momento y como es habitual, la plaza de la comuna reúne a varios vecinos que aprovechan

el buen clima reinante hasta este momento, con una temperatura más que agradable para ir a sufragar.

20 de Marzo 2007 96.5 FMVIDA 20 de Marzo 2013

6 años marcando la diferencia
Primera sintonía comunal
Fm Vida ¡siempre junto a ti!

radiofmvida@gmail.com 502040 **96.5** noticiasfmvida@gmail.com 502557

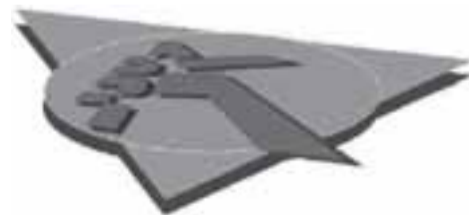


Buses Ahumada
al servicio de
San Felipe

SAN FELIPE - SANTIAGO
LOS ANDES - SANTIAGO

San Felipe: Reservas y confirmaciones
343536 – 343559 – 510171 - 343558

Encomiendas, Av. Chacabuco 181 **343553**



SERVICIO INTERNACIONAL
 Mendoza - Buenos Aires
343538

SERVICIOS ESPECIALES
 Nacional e Internacional

Miles disfrutaron con el show que inauguró la iluminación navideña

Con la presencia de miles de vecinos de la comuna, este viernes 13 de diciembre fue inaugurado el acto de la iluminación navideña, quienes además disfrutaron de un entretenido show organizado por la Municipalidad de San Felipe. La fiesta comenzó cerca de las 20:00 horas, cuando el Orfeón Municipal deleitó a los cientos de vecinos que ya se congregaban a esa hora en el centro con villancicos navideños. Cuando el cielo comenzaba a oscurecer, los trajes iluminados de la diablada de Rinconada se tomaron Calle Salinas, agrupación que bailó entre los asistentes que se habían reunido en esa arteria, llenando de color, música y alegría el lugar.

Por alrededor de media hora, los vecinos disfruta-

El centro de la comuna se viste de luz y color desde este viernes 13 de diciembre y un inmenso árbol de Navidad hace renacer el espíritu navideño.

ron de la música del norte de nuestro país, viendo los coloridos trajes de los bailarines. Luego fue el turno de los jóvenes integrantes de 'Talento San Felipe', quienes prepararon por varios días una entretenida presentación, recordando dibujos animados, un show que fue disfrutado por los asistentes.

Y así llegó el minuto que todos esperaban, cuando las luces del sector céntrico bajaron su intensidad y permitieron que por etapas las luces navideñas fueron encendiendo, primeros los árboles ubicados en los postes, luego luces en distintos lu-

gares de la plaza, más tarde el trineo del viejito pascuero y finalmente el inmenso árbol de navidad ubicado en el centro del principal paseo peatonal, adornado con hermosas luces, dando alegría a la plaza de armas.

«Estamos muy felices con la inmensa cantidad de vecinos que llegaron a disfrutar de la inauguración de las luces en la Plaza de Armas, con un show especialmente preparado para todos los sanfelipeños, donde pudimos disfrutar de villancicos con el Orfeón Municipal y de música de distintos estilos. Este año queríamos que la iluminación que se instalara no afectara los árboles de la plaza y por eso hoy día podemos disfrutar de un espectáculo de luces y color en el principal paseo público de nuestra comuna, que nos invita a vivir el espíritu navideño», indicó el Alcalde Patricio Freire a **Diario El Trabajo**.

La fiesta terminó con la presentación del grupo P.A.P.A., (Por Aquí Pasan Aviones), quienes interpretaron los mejores éxitos de la cumbia, haciendo bailar y cantar a los miles de asistentes que se reunieron en el centro.



JÚBILO.- Hubo gran actividad artística en las principales calles de nuestra ciudad, la gente se lanzó a las calles y se confundieron por un momento, con los alegres artistas.



¡ES NAVIDAD!.- Miles de sanfelipeños acudieron masivamente para ver cómo se iluminaba nuestra plaza de armas con las luces y aires navideños.



Patricio Freire, alcalde de la ciudad, invitó a las familias sanfelipeñas a disfrutar de una alegre y sana navidad.

Entregan certificados del programa 'Yo emprendo Básico y Joven'

El Fondo de Solidaridad e Inversión Social (Fosis), hizo entrega de 96 certificados a un grupo de mujeres y hombres de la provincia de San Felipe, que fueron capacitados a través del programa Yo Emprendo Básico. Se trata de un proyecto ejecutado en esta provincia por Sur Quinta Región Consultores Limitada. El Programa yo Emprendo, está dirigido a personas que deseen fortalecer sus respectivos emprendimientos, con el fin de potenciar condiciones empresariales en los participantes y que les permitan asimismo mejorar sus ingresos, y con ello, superar su situación de pobreza o vulnerabilidad.

Se trata de un programa donde las usuarias y usuarios asistieron a talleres de emprendimiento, de alfabe-

tización digital, asesorías comerciales, así como la obtención de recursos para la adquisición de maquinarias o insumos para el desarrollo de su unidad de negocio. El proyecto en esta oportunidad, benefició a 96 personas de las comunas de Llay Llay, Catemu, Panquehue, San Felipe, Santa María y Putaendo.

La entrega de los certificados se realizó por parte de la Gobernadora Patricia Boffa y el Director Regional de Fosis, Rodrigo Jarufe. Este último explicó que este es el resultado de un esfuerzo individual de este grupo de personas.

«Se trata de personas que con esfuerzo y perseverancia, han finalizado este curso, recibiendo el certificado que los acredita con su participación en el progra-

ma Yo Emprendo Básico y Yo Trabajo Jóvenes. El Fosis tiene como misión trabajar con sentido de urgencia para erradicar la pobreza y disminuir la vulnerabilidad. En este sentido, programas como estos buscan que a partir de sus propias capacidades y habilidades, generen oportunidades, que permitan salir adelante a través del emprendimiento».

En tanto, la Gobernadora Patricia Boffa afirmó que 'Yo trabajo Jóvenes', está dirigido a hombres y mujeres de una edad entre 17 y 29 años, en vulnerabilidad social, que estén sin empleo o con empleos precarios y que buscan insertarse en un trabajo de manera independiente. El Programa Yo Trabajo Jóvenes capacita en competencias de empleabi-



La ceremonia contó además con la asistencia del Alcalde de Putaendo Guillermo Reyes, el Concejal Patricio Duran y el Administrador Municipal de Catemu, Guillermo Quiroga.

lidad, es decir, en preparar los aspectos que se requieren para la búsqueda de un empleo, a su vez entrega un pequeño apoyo monetario para el plan de inserción laboral, con el fin de estable-

cer la forma de ocupar los recursos en base a las necesidades más importantes.

Se detiene el alza de la pobreza, la extrema pobreza y la desigualdad. Se ha impulsado el Ministerio de

Desarrollo Social y creado una nueva política, el Ingreso Ético Familiar, que no solo brinda apoyo, sino que también premia el esfuerzo de quienes trabajan por salir adelante.

Festival Teatro a Mil llega a San Felipe con obra de Aline Kuppenheim

Tras varias gestiones realizadas por la Municipalidad de San Felipe, se logró programar tres fechas del Festival Teatro a Mil (Fitam), de la obra 'Sobre la Cuerda Floja', la que se ofrecerá gratuitamente en la comuna de San Felipe.

La información la entregó el encargado de Cultura de la Municipalidad, Ricardo Ruiz Herrera, quien señaló se logró suscribir un convenio con Fitam, lo que permitirá que la comuna esté inserta en el calendario 2014, de esta instancia teatral, que considera la presentación de atractivas obras al público.

«Durante enero, se van a hacer dos presentaciones internacionales al aire libre en San Felipe, uno peruano y otro chino, además de estas tres fechas de 'Sobre la Cuerda Floja', que dirige Aline Kuppenheim, una obra de marionetas que está destinada a la familia», señaló Ruiz.

Los interesados en presenciar esta obra dirigida por la destacada actriz nacional, pueden acercarse a la municipalidad a retirar sus invitaciones, ya que los cupos son limitados para estas tres funciones, el 26 a las 19:30 horas, así como el 27 a las 10:00 y a las 12:00

horas.

El Alcalde Patricio Freire, manifestó que «estamos muy contentos de hacer este aporte a la cultura, ya que además estamos rescatando un teatro importante como el que se ubica en el Liceo Roberto Humeres, que esperamos convertirlo en uno de los mejores teatros del valle de Aconcagua».

LA OBRA

'Sobre la Cuerda Floja' ha recibido varios premios internacionales como el Premio Mayor de Espectáculo Extranjero en Argentina, el 2012; es una entretenida obra hecha con marionetas, que seguramente será del gusto de los niños y de los adultos. Cuenta la historia de una niña que visitaba verano a verano a sus abuelos, sin embargo, su abuela muere y su abuelo, para no apenarla por su fallecimiento, le dice que se había ido a trabajar al circo, sobre la cuerda floja, generándose un hermoso relato que habla sobre la pérdida de los seres queridos, con la mirada de un niño.

«Por eso es que sería muy bonito que a esta obra asistan padres e hijos, abuelos y nietos, porque permite abordar este



La muerte de un ser querido, visto con la mirada de los niños, aborda 'Sobre la Cuerda Floja', obra que dirige Aline Kuppenheim y que se exhibirá en San Felipe el 26 y 27 de diciembre.

tipo de temas que no siempre son tratados por las familias y que acá se tocan de una manera muy linda, especialmente pensada en los niños», manifestó Ricardo Ruiz.





Bonos Navideños

TODOS LOS KIA CON PRECIOS REGALADOS



SPORTAGE

Bono de hasta
\$1.500.000
Precio a partir de \$9.690.000*



SORENTO

Bono de hasta
\$1.000.000
Precio a partir de \$13.690.000**

*Sportage: Precio corresponde a versión LX GSL 2.0 MT AB ABS 4X2 (cod. 1230) e incluye bono de \$1.500.000 (\$1.000.000 con cualquier medio de pago, más \$500.000 solo con financiamiento Forum). Precio lista \$11.190.000. Crédito compra convencional debe ser con un mínimo de 24 cuotas a una tasa de 1,89% y pagar un pie de 35% del valor total del vehículo que corresponde a \$3.391.500. Valor de cada cuota \$346.747, CAE 27,53%. Costo Total del Crédito \$8.321.928. Costo Total del Vehículo \$11.713.428. Monto del Crédito \$6.298.500. Imagen corresponde a versión EX GSL 2.0 6 AUT FULL 4X4. Hasta agotar stock de 50 unidades. **Sorento: Precio corresponde a versión EX 2.4 GSE, 6MT 5P 4X2 (Cod 1460) e incluye bono de \$1.000.000 (\$500.000 con cualquier medio de pago, más \$500.000 solo con financiamiento Forum). Precio lista \$13.690.000. Crédito compra convencional debe ser con un mínimo de 24 cuotas a una tasa de 1,49% y pagar un pie de 35% del valor total del vehículo que corresponde a \$4.443.500. Valor de cada cuota \$431.581, CAE 22,21%. Costo Total del Crédito \$10.357.944. Costo Total del Vehículo \$14.773.444. Monto del Crédito \$8.248.500. Imagen corresponde a versión EX 1.4L MT DAB ABS AC. Oferta válida hasta el 31 de diciembre de 2013 o hasta agotar stock de 100 unidades.

Histórico edificio data de 1888:

Trabajos por \$1.500 millones en Gobernación son entregados a la comunidad

LOS ANDES.- El Intendente de Valparaíso, Raúl Celis, junto al Seremi de Obras Públicas, Pedro Sariego y la Gobernadora de Los Andes, Edith Quiroz, encabezaron la ceremonia de término de obras de reposición del edificio de la Gobernación Provincial, que supusieron una inversión de 1.500 millones de pesos por parte del Ministerio de Obras Públicas, a través del programa Puesta en Valor del Patrimonio del Presidente Sebastián Piñera. El edificio, construido entre 1888 y 1891 durante el período del Presidente Balmaceda, es obra del arquitecto del MOP de la época y encargado del proyecto, Enrique Isenring y del constructor Luis Fernández.

Hasta el terremoto del 2010, el inmueble alojaba oficinas de la Gobernación Provincial; Inspección del Trabajo; Cantón de Reclutamiento; Registro Civil y Correos de Chile, servicios que tuvieron que ser tras-

ladados temporalmente a otras dependencias después del 27F. Hoy, los trabajos- que partieron en febrero de 2012- ya están completamente terminados. Sin embargo sólo falta que la municipalidad lo recepcione, trámite que se ha visto postergado por el paro municipal pasado de un mes y medio de duración. Las obras fueron ejecutadas por la empresa constructora Pío Quinto Limitada, interviniéndose una superficie de 2.872 metros cuadrados.

Para su restauración, se ejecutó la reparación total de muros y tabiques interiores y exteriores; restauración de puertas y ventanas; pintura de todo el edificio; la construcción de una nueva escalera de acceso al segundo piso y ascensor; instalación de cubierta traslúcida en patio interior; construcción de comedor de servicio y nuevos baños públicos y para el personal; mejoramiento de pisos y cielos; elimina-

ción de ventanas en corredores del segundo piso; nuevas redes de alcantarillado, electricidad y aguas lluvias.

En lo principal, hay que destacar que se reconstruyó el segundo piso en el sector sur oriente y se racionalizó el uso de los espacios para la Gobernación y los servicios que actualmente ocupan el inmueble. Todo esto fue posible gracias al Programa Puesta en Valor del Patrimonio de la Subdere con inversión MOP- previa aprobación del Consejo Regional-, que destinó a la iniciativa la cantidad de \$1.489.930.994.

El intendente Celis, señaló que «el edificio va a ser puesto en funcionamiento para el público a contar de enero, en atención que todos los servicios públicos que hoy están funcionando en otros lugares tras el 27F tienen pendientes sus contratos de arrendamiento hasta el 31 de diciembre de este año».

Agregó que «esta obra es



IMPONENTE.- El inmueble posee un estilo arquitectónico neoclásico. Es de volumen rectangular y tiene dos pisos. La cubierta es de fierro galvanizado y los entramados de los entrepisos y techumbre son de madera.

producto del programa Puesta en Valor del Patrimonio que es de Subdere. Sin embargo, el proyecto no estaba contemplado por este organismo en un principio, y fue el MOP el que decidió solventarlo. Esto pone de manifiesto la importancia que tiene este edificio desde el punto de vista arquitectónico».

SOBRE EL EDIFICIO

El inmueble posee un estilo arquitectónico neoclásico. Es de volumen rectangular y tiene dos pisos. La cubierta es de fierro

galvanizado y los entramados de los entrepisos y techumbre son de madera. Su fachada principal se dirige hacia la Plaza de Armas de Los Andes, a modo de portal en arquería, produciendo un acogedor e interesante espacio público, jerarquizado desde el zaguán de acceso al patio central. Sus recintos se ordenan en torno a ese patio que va rodeado por una columnata en el primer piso y por una galería vidriada en el segundo. El primer piso consta de un portal de arquería,

el que permite el acceso al patio.

Este monumento está emplazado en la Zona Típica de Los Andes, conformando el punto de inicio de la renovación urbana del damero central, contando con espacios de interés turístico y cultural como la Plaza Cívica, el Museo Arqueológico, la Iglesia y Convento de las Carmelitas Descalzas, la Maestranza de Ferrocarriles y el sector turístico de Coquimbito, donde vivió Gabriela Mistral.



PAUTA PROGRAMÁTICA VTV2 Y CANAL 14 VTR / 67 LUXOR EN LLAY LLAY Y CATEMU

LUNES 16 DE DICIEMBRE

<p>08:00 Siempre Juntos «El Matinal del Valle»</p> <p>12:00 Dibujos Animados</p> <p>12:30 Cocinando con José Andrés</p> <p>13:00 Al sur del Mundo</p> <p>14:00 VTV Noticias Ed. Mediodía</p> <p>14:40 Música en VTV</p> <p>15:00 Novasur</p> <p>17:00 Música en VTV2</p>	<p>18:30 VTV Noticias Ed. Tarde</p> <p>19:00 GRANDES DOCUMENTALES</p> <p>21:00 Arcatel Noticias</p> <p>21:30 VTV Noticias Ed. Central</p> <p>22:20 VTV Tiempo</p> <p>22:25 RINCONES DE ACONCAGUA</p> <p>00:00 VTV Noticias Ed. Noche</p> <p>00:35 Siempre Juntos (rep)</p> <p>01:10 Finalización de Transmisión para señal abierta</p>
--	--

95.1 FM

RADIO 10

En las 10 comunas del Valle de Aconcagua

PROGELEC



CAMIÓN GRÚA CAMA



**PARA TRANSPORTE DE VEHICULO
CAMIÓN GRÚA - ARRIENDO MINI EXCAVADORA
ANALIZADOR DE RED ARMÓNICOS, MEDICIÓN DE TIERRAS Y GEOLÉCTRICO
Montaje e Instalación Eléctrica A.T.B.T., Bomba Superficie y Pozo Profundo**

- Postación
- Trabajos en altura máxima 18 Mts.
- Montaje Industrial
- Letreros propaganda y otros
- 2-7 toneladas
- Podas
- Traslado de maquinaria
- Contenedores

Certificado por



LLAMAR FONOS: 514471 - 512759

FREIRE 227 - SAN FELIPE





¡UNA DELICIA!.- Don Héctor Calderón, abrió nuevamente sus puertas después de estar más de tres meses cerrada debido a una importante remodelación.

Carnicería El Manchao nuevamente abre sus puertas a la comunidad

PUTAENDO.- La popular Carnicería Santa Clara, conocida como 'El Manchao' y de propiedad de Don Héctor Calderón, abrió nuevamente sus puertas después de estar más de tres meses cerrada debido a una importante remodelación. Tal como lo informamos hace un tiempo atrás, el conocido y 'Manchao', que por más de 40 años ha preparado los más exquisitos arrollados, costillares, pulpas, patés y otros y que sin lugar a dudas ha convertido a este personaje de Putaendo en todo un referente del proceso artesanal de preparación del chanco a nivel regional y nacional.

Don Héctor se vio enfren-

tado a una difícil situación cuando las nuevas exigencias de la autoridad sanitaria le pedían remodelar su clásico local instaurando nuevas dependencias que en su momento hicieron que Don Héctor pensara en dejar su oficio.

Fue así como en un gran esfuerzo familiar, Don Héctor remodeló por completo las dependencias de la carnicería y hoy la tecnología, nuevos equipos y las modernas instalaciones dan vida a un local que nada tiene que envidiar a las grandes empresas que se dedican a este rubro. El conocido 'Manchao' asegura que si bien es cierto hoy hay nueva casa, el proceso, el trabajo y

la calidad de sus productos seguirán siendo artesanales como siempre, con ese maravilloso secreto que por más de 40 años lo ha llevado a preparar los mejores productos del cerdo, con una fama que se ha ganado en base a esfuerzo y dedicación.

Hoy la 'Carnicería El Manchao' reabre sus puertas en el mismo local de siempre de la calle 6 de febrero en la Población San Antonio con un local extraordinario y que además cuenta con la calidez de Don Héctor, su familia y la calidad insuperable de los productos del querido y popular 'Manchao'.

Patricio Gallardo M.



Una conversación franca y abierta con las nuevas generaciones

Ricardo Palma Contesse
Gerente General Codelco División Andina

Nuestro país es el mayor productor de cobre del mundo y tiene las mayores reservas del metal rojo. En nuestra región, en tanto, el aporte de la minería alcanza al 16,6% del Producto Interno Bruto (PIB), lo que hace de esta actividad una de las más relevantes. Pero en ocasiones, por desarrollarse en la zona cordillerana, la comunidad no está tan familiarizada con los yacimientos cupríferos y su contribución al país, a través de la explotación del mineral.

De ahí, que hace unas semanas, como División Andina iniciamos un ciclo de charlas educativas dirigidas a escolares y estudiantes de educación media y universitaria de la provincia de Los Andes, para dar a conocer con mayor detalle diversos aspectos de la minería, como el nivel de reservas que tiene Chile, los usos del cobre, los aportes a la economía, así como la impor-

tancia del proyecto Expansión Andina 244.

Durante tres semanas, los jóvenes han tenido un espacio abierto para poder plantear sus dudas, inquietudes, generar una conversación franca y sincera, y recibir de primera fuente las respuestas para despejarlas oportunamente.

Creemos que es necesario que las futuras generaciones, los trabajadores del mañana, aprecien el valor de esta actividad minera que realizamos apegados a nuestros valores, y que ha permitido el crecimiento de la región y el país con importantes beneficios para la calidad de vida de todos los chilenos.

Asimismo, estas charlas se han efectuado en un espacio de gran valor para Codelco, un proyecto que desarrollamos en un trabajo mancomunado con la Junta de Adelanto de Los Andes, como es la Ecogranja; iniciativa ecológica-ambiental que surgió en el marco de la política de De-

sarrollo Sustentable y Comunidades de Codelco.

Allí también han podido conocer la exhibición de equinos, ovejas, llamas, alpacas, auquénidos, ganado caprino y vacuno, y aves de campo, e interiorizarse del proyecto de rescate patrimonial de la Gallina Araucana en el Valle del Aconcagua, ya que la Ecogranja es actualmente un núcleo reproductor genético que entrega huevos fertilizados a una red de ecocultores desde Catemu hasta Til Til.

Queremos seguir generando diálogo con nuestros vecinos y establecer relaciones basadas en la confianza, de manera de construir vínculos a largo plazo que nos permitan seguir contribuyendo positiva y concretamente a mejorar la calidad de vida de las comunidades. Así, juntos -Codelco y comunidad- queremos seguir creciendo por Chile.



Centro Médico - Odontológico
SE-DENT

Servicio Especialidades Médicas y Dentales



NEUROLOGIA INFANTIL

Dra. Pamela Bravo P.

U. de Chile
(Post Grado)

- Cefaleas
- Migrañas
- Síndrome Déficit Atencional
- Hiperactividad
- Trastornos del Aprendizaje y/o Lenguaje
- Trastornos del Espectro Autista
- Retraso del desarrollo psicomotor
- Enfermedades Neuro Musculares
- Parálisis Cerebral



¡Cuenta con Nosotros!
Implantes Dentales

Los Implantes de Titaneo son la mejor opción cuando se han perdido piezas dentales

SAN FELIPE

Prat 585

Fono: 535469 - 910900 - 506218

www.sedent.cl

LOS ANDES

Esmeralda 246

Fono 294950

Millonario contrabando de cigarrillos decomisa Aduanas y PDI en Los Libertadores

LOS ANDES.- El Servicio Nacional de Aduanas junto con la PDI, decomisaron un millonario contrabando de cigarrillos en cuatro fiscalizaciones diferentes realizadas en el complejo fronterizo Los Libertadores. El primero de estos hallazgos se produjo durante la revisión de un furgón Mercedes Benz con patente argen-

tina en el cual traía oculto en el doble fondo del techo y los asientos delanteros un total de 150 cartones de cigarrillos de la marca Lucky Strike valuados en la suma de \$2.407.495.

El chofer del móvil, identificado como **Aldo Abdón Torres**, de 30 años y con domicilio en Mendoza, fue detenido y puesto a disposición

del Tribunal de Garantía. La segunda incautación se produjo durante la revisión de un furgón Peugeot Partner, también con patente argentina, en el cual su conductor **Adrián Fernando Massa** (33), había escondido bajo el chasis y tras los paneles de las puertas un total de 130 cartones de cigarrillos Lucky Strike con un avalúo de \$2.086.495.

Al igual que en el caso anterior, el chofer quedó a disposición del Tribunal de Garantía de Los Andes, donde el Fiscal Ricardo Reinoso los formalizó a ambos por el delito de Contrabando. Ambos ciudadanos argentinos quedaron con Arraigo nacional y fijó una audiencia para la próxima semana a fin de buscar una salida alternativa consistente en el pago total del arancel aduanero.

MÁS CIGARRILLOS

Por otra parte, el Jefe de la Brigada de Delitos Económicos de la PDI de Los Andes, Subcomisario Marcelo Martínez, indicó que gracias al trabajo conjunto que se realiza con Aduanas y en base a los protocolos que se mantienen, se pudo descubrir estos dos furgones que habían sido especialmente adaptados para ocultar este contrabando, tanto en el chasis como en un doble fondo del techo. El comisario señaló que están investigando la relación que pueda existir en el ingreso clandestino en estos dos furgones, ya que ocuparon el mismo modus operandi y traían cigarrillos de la misma marca.

El oficial informó que además se llevaron adelante otros dos procedimientos donde se incautaron 150 cartones que eran transportados de contrabando por pasajeros de buses.



CÁNCER ILEGAL.- Aduanas junto con la PDI, decomisaron un millonario contrabando de cigarrillos en cuatro fiscalizaciones diferentes realizadas en el complejo fronterizo Los Libertadores.

Precisó que el avalúo total de la mercancía incautada en estos cuatro procedimientos supera los seis millones de pesos. El Subcomisario Martínez indicó que el mercado chileno es atractivo para el ingreso de cigarrillos debido a que en Ar-

gentina están libres de impuestos y allá se paga por cada cajetilla de lucky Strike 700 pesos y en Chile supera los 2.800 pesos, «por lo tanto eso hace que ingrese más esos cigarrillos por el margen de ganancia que genera».



FORMALIZADOS.- El Fiscal Ricardo Reinoso los formalizó a ambos por el delito de Contrabando.

Caen las mafias familiares más temidas de Villa Alonso de Ercilla:

OS7 y Gope capturan a siete integrantes de 'Los Terremoto'

LOS ANDES.- En un operativo del OS7 de Carabineros Aconcagua y con el apoyo de unidades del Gope de Valparaíso y dispositivos de la Tercera Comisaría de Los Andes, la tarde del jueves se realizó un allanamiento a dos domicilios de la población Alonso de Ercilla, donde fueron detenidos la casi totalidad del peligroso clan familiar de 'Los Terremotos', mismos que se dedican al tráfico de drogas en ese sector. El operativo se llevó cabo en virtud de una investigación iniciada en el mes de abril de este año, cuando se produjo la detención de una mujer por venta de papelillos de pasta base.

Conforme a la investigación se pudo establecer que en dos domicilios de esa pobla-

ción ubicados en las calles Curalaba y Paicaví sus moradores se dedicaban a la venta de drogas. Mediante el uso de un agente revelador, durante estos meses se llevaron adelante compras de drogas a fin de poder establecer la forma de operar de esta banda y quienes eran los vendedores.

El Ministerio Público a cargo de su fiscal Jefe Ricardo Reinoso tramitó ante el juzgado de garantía una orden de entrada y registro de estos dos inmuebles y la orden de detención en contra de siete personas.

LOS DETENIDOS

De esta manera la tarde del jueves se llevaron adelante los allanamientos de las casas de Paicaví y Curalaba donde fueron detenidos **Karen Geovan-**

na Rodríguez Salinas (42); **Amapola Karen Castillo Rodríguez** (25) alias La Pola; **Antonio Charlie Rodríguez Salinas** (37) alias El Charly; **Luis Alejandro Lobos Montoya** (23) y **Nidia del Carmen Montoya Aguilera** (61), ésta última líder y matriarca del clan. Además, la Policía incautó en uno de los inmuebles 120 dosis de pasta base, elementos para la dosificación de la droga y 183.000 pesos en efectivo producto de la venta de droga.

También se hallaron en una de las casas 70 cartuchos de munición correspondiente a escopetas, pistolas y revólveres de diversos calibres y un cargador de pistola calibre 9 milímetros con su munición completa.

Durante la mañana del



A PRISIÓN.- En un operativo del OS7 de Carabineros Aconcagua, fueron detenidos la casi totalidad del peligroso clan familiar 'Los Terremotos'.

viernes, los cinco detenidos fueron puestos a disposición del Tribunal de Garantía de Los Andes siendo formalizados por Tráfico ilícito de drogas.

POR MIRONES

Momentos antes de la realización de la audiencia, en

dependencias del mismo tribunal fueron arrestados otros dos integrantes del clan de Los Terremotos, que había acudido a presenciar la formalización de sus parientes y sobre los cuales pesaba una orden de captura. Se trata de Jenny Isabel Díaz Montoya (37) y Roberto Carlos Ortiz

Herrera (38), ambos con un nutrido prontuario policial donde se incluyen también delitos de Tráfico de drogas. Con la detención de estos dos últimos sujetos, se completó el arresto de todo este clan mafioso que hace de las suyas en la población Alonso de Ercilla desde hace años.

¿Quiere dar solidez a su marca?



Hágase socio de marcas sólidas

CARLOS CONDELL
731 SAN FELIPE
TELÉFONO/FAX:
51 42 38

WWW.RADIOCARNAVAL.CL

Mientras le queman la casa al supuesto asesino:

Lo matan con escopeta hechiza en presunto ajuste de cuentas

Como **Ramón Otárola Segura**, de 51 años de edad, fue identificado el malgrado vecino de la Población Nueva Algarrobal, que falleció la mañana del sábado tras recibir de madrugada un disparo con una escopeta hechiza, por parte de un sujeto del mismo sector, en lo que aparentemente sería un ajuste de cuentas. Según se informó, el incidente que derivó en el deceso de Otárola, se registró pasadas las 05:30 horas del sábado en Villa Nueva Algarrobal, donde por causas que se investigan, un sujeto de iniciales C.H.J.I. de 21 años, en medio de una violenta discusión le disparó un tiro en el abdomen con una escopeta hechiza.

LUCHARON POR SU VIDA

Vecinos del sector alertaron a Carabineros, en el sentido que este

Recibió un impacto de bala realizado por un sujeto que se había dado a la fuga, pero que logró ser detenido por Carabineros la mañana del sábado. En la madrugada de ayer en tanto, la vivienda del victimario resultó destruida a raíz de un incendio en apariencia intencional.

hombre se encontraba en la vía pública herido por un disparo. Al llegar al lugar, personal policial corroboró que la situación, solicitando la presencia del Samu que trasladó a Otárola Segura al Servicio de Urgencia del Hospital San Camilo, recinto donde a eso de las 10:00 horas, esta persona falleció a pesar de los esfuerzos médicos por salvarle la vida. En las primeras diligencias realizadas en el sitio del suceso, Carabineros logró establecer que la identidad del presunto autor de este homicidio, era

C.H.J.I. de 21 años, concurriendo a su domicilio en la misma Villa Nueva Algarrobal, donde fue finalmente detenido e incautada una escopeta hechiza que habría sido usada para disparar a Otárola.

La Fiscalía de San Felipe puso a disposición del Tribunal de Garantía al detenido junto al arma incautada para ser controlada la legalidad de su detención y formalizado por la muerte de Ramón Otárola Segura. Según se ha señalado, tanto la víctima como el agresor registraban un nutrido

prontuario policial por diferentes delitos.

INCENDIO DE VIVIENDA

En la madrugada de ayer en tanto, la vivienda del detenido C.H.J.I., resultó destruida a raíz de un voraz incendio que también se propagó a una casa colindante. Si bien Carabineros no lo ha manifestado, se presume que este incendio además de ser intencional, habría sido provocado en venganza hacia el ahora Imputado por Homicidio.

Consultado el Capitán Alfredo Castillo, manifestó que «este incendio se declaró pasadas las 5 de la madrugada de este domingo y afortunadamente ninguna persona resultó lesionada». En el lugar se constituyeron voluntarios de Bomberos que trabajaron arduamente para sofocar el fuego que rápidamente se propagó por



Una escopeta similar a esta, fue la que se usó en este violento ajuste de cuentas. (Foto de archivo).

toda la vivienda, sin que sus moradores pudiesen resca-

Joven termina con su vida colgándose en la cocina de su departamento

LOS ANDES.- Un adolescente de 17 años se quitó la vida este domingo colgándose en el interior de la cocina de su departamento. El cuerpo sin vida de **Diego Orellana Sánchez**, fue encontrado cerca de las 16:00 horas de este domingo por su madre, colgado en el interior de la cocina del departamento ubicado en el tercer piso del block N° 6319 del conjunto Las Américas.

La madre pidió ayuda a vecinos que llamaron al Samu, pero a la llegada de

los paramédicos sólo pudieron constatar su deceso. Hasta el lugar del suicidio concurrió personal de Carabineros y de la Brigada de Homicidios de la PDI. El Jefe de la Brigada de Homicidios, Comisario Carlos Alegría, señaló que tras un examen preliminar del cuerpo, se descartó la intervención de terceros y la causa basal de su deceso sería la de asfixia por ahorcamiento.

El oficial dijo el menor usó una sábana para colgarse y de acuerdo a los pri-

meros peritajes, su deceso se habría producido a eso de las 13:00 horas cuando se encontraba solo en el departamento. Agregó que se está en proceso de entrevista con los familiares para determinar si el joven había manifestado su intención de quitarse la vida con anterioridad y también si dejó alguna misiva explicando sus razones. En el block donde ocurrieron los hechos se vivieron profundas escenas de dolor por parte de familiares y amigos.



TRAGEDIA.- Diego Orellana Sánchez decidió terminar con su vida la tarde de este domingo en su casa de habitación.

Espectacular volcamiento en pleno centro de San Felipe

Un espectacular volcamiento de una camioneta Hyundai Galloper II, se registró la tarde del viernes en pleno centro de San Felipe, dejando como saldo a cuatro personas lesionadas. El accidente se registró pasadas las 19:00 horas del viernes, cuando por causas que se investigan, en la intersección de las calles Traslaviña con San Martín, impactaron el mencionado vehículo patente SY 37 35, con un Fiat Fiorino FK HG 84, produciéndose a propósito del

violento impacto y de la pérdida del control del vehículo, el volcamiento del Hyundai Galloper.

A raíz de lo anterior, cuatro personas, entre ellas una menor de edad, resultaron lesionadas, debiendo ser trasladadas al Hospital San Camilo, donde se les diagnosticaron heridas de menor gravedad. En el lugar se constituyeron voluntarios del Cuerpo de Bomberos, que colaboraron en el rescate de los ocupantes del vehículo volcado, en tanto personal del Samu trasladó

a los lesionados al centro asistencial sanfelipeño. Personal policial en tanto, concurrió al sitio del suceso,

BOMBAZO.- El accidente se registró pasadas las 19:00 horas del viernes, cuando en la intersección de las calles Traslaviña con San Martín, impactaron ambos vehículos.



td trabajo deportivo

por Jorge Vega Oses

Hoy el Uní se juega puntos fundamentales ante 'El Chagito' Morning

Esta noche a las 20:00 horas en el Estadio Municipal de la Pintana, ante Santiago Morning, Unión San Felipe jugará un partido muy importante para sus pretensiones de llegar a los 30 puntos en el Torneo de Apertura. El equipo sanfelipeño lamentará la ausencia obligada del volante Sebastián Zúñiga, quien no podrá actuar por haber llegado al límite de las cartulinas amarillas. **El Trabajo Deportivo y Top Gol de Radio 10 (95.1)**, llegaron hasta el Complejo Deportivo de la Institución albiroja para conocer como la interna del Uní Uní, espera el duelo de hoy.

Una de los jugadores encargados de generar riesgo frente a los capitalinos será el talentoso John Agüero. «Hernán Godoy me hizo

debutar cuando estaba en Arica, por lo que será especial para mí, espero hacer un buen partido ante Santiago Morning, porque no podemos perder puntos para poder llegar a la meta de 30 puntos», indicó Agüero, quien hoy cumplirá labores ofensivas.

Por su parte el eficiente defensor uruguayo Martín Ferreira, comentó que «será a un partido muy lindo, ellos vienen en alza hace un par de fechas y nosotros estamos tranquilos por lo que venimos haciendo, además que queremos cerrar de la mejor forma posible este semestre».

En tanto Gustavo Cisneros, el jefe técnico está muy tranquilo para el pleito de esta tarde en la capital. «Siempre hablamos que esta es una categoría difícil,

ellos tienen jugadores de mucha envergadura física y nosotros tenemos jugadores más livianos, esperamos hacer movimientos rápidos para marcar diferencias», explicó el coach.

En relación a la baja de Sebastián Zúñiga, un jugador que resultó desequilibrante en el pasado duelo contra Curicó, el adiestrador sanfelipeño dijo que «hemos trabajado para poder suplirlo de la mejor manera, sin dudas será una baja sensible en la creación, espero que podamos suplirlo bien».

Para el cotejo de hoy ante los microbuseros, el Uní formaría con José Aguilera, en el arco; Martín Ferreira, Juan Pablo Andrade, David Fernández, Jorge Sotomayor; Maximiliano Pighin, Marcos Espinoza, Gastón Sirino, Jonathan Figue-



Gustavo Cisneros y sus dirigidos tuvieron una semana larga para preparar el pleito de hoy contra Santiago Morning.

Hasta ahora no hay candidatos para la Asociación de Fútbol de San Felipe

Esta noche, en la tradicional reunión de los lunes, debería comenzar a vislumbrarse el futuro directivo de la Asociación de Fútbol Amateur de San Felipe, que este mes efectuará elecciones donde quedará conformada su nueva mesa directiva que tendrá que dirigir esa orgánica durante los próximos dos años. Hasta ahora el proceso ha sido más complejo de lo esperado, debido a que hasta la semana pasada no habían surgido nombres de candidatos que estuvieran dispuestos a asumir la labor de comandar el balompié aficionado de la 'Ciudad Fuerte y Feliz'. «Estamos contra el tiempo ojala haya gente que se motive, pero se ve complejo porque esta labor es ingrata y muchas veces es más fácil criticar desde afuera que trabajar para construir desde adentro», señaló a **El Trabajo Deportivo** una alta fuen-



Esta noche debería haber alguna claridad sobre el futuro directivo de la Asociación de Fútbol Amateur de San Felipe.

te de la Asociación.

Según trascendidos que tienen bastante sustento, es casi un hecho que Héctor Guerra, el actual presidente del ente rector del fútbol no rentado sanfelipeño, no respotulará a su cargo, por lo que sí o sí, habrá un nuevo presidente. «Héctor está

cansado y aburrido porque existe gente que sólo critica, lo ideal sería que siguiera en el cargo, ganaría fácil las elecciones. Bajo su gestión hemos tenido muy buenos resultados en todos los sentidos y eso nadie puede desconocerlo», agregó la fuente directiva.

roa; Ignacio Jeraldino y John Agüero.

La fecha 19^o del Apertura de la Primera B, comenzó a jugarse durante el fin de semana pasado y los resultados que hasta ahora arroja son los siguientes:

Deportes Copiapó 2 – Lota Schwager 2; Naval 0 – Magallanes 1; San Marcos 0

– Deportes Concepción 0; La Serena 3 – Deportes Temuco 3; Curicó 0 – Coquimbo 0.

Tabla de Posiciones

Primera B

1.- San Luis** 36
2.- Barnechea** 32
3.- Santiago Morning* 28
4.- San Marcos 27
5.- Naval 27













6.- Unión San Felipe* 25
7.- Deportes Copiapó 25
8.- Curicó Unido 25
9.- Coquimbo Unido 23
10.- Magallanes 23
11.- Dep. Concepción 22
12.- Deportes Temuco 21
13.- Lota Schwager 13
14.- Dep. La Serena 12
*Juegan esta tarde
**Juegan mañana



El habilidoso John Agüero, será una de las armas de ataque para el cotejo ante los 'Microbuseros'.

Horóscopo

por Yolanda Sultana

<p>ARIES</p>  <p>(21 de Mar. al 20 de Abr.)</p>	<p>AMOR: Hay alguien que está tratando de hacerle daño y alejarle de la persona que ama. No va a lograrlo, pero usted debe estar atento. SALUD: Cuides su corazón. Debe mejorar su alimentación, no fumar ni beber y hacer ejercicios en forma periódica. DINERO: Controle sus gastos. COLOR: Azul. NUMERO: 11.</p>
<p>TAURO</p>  <p>(21 de Ab. al 20 de May.)</p>	<p>AMOR: La familia tiene la prioridad. No descuide a los suyos por las amistades interesadas, sepa distinguir a los amigos de verdad. SALUD: Dolores que parecen reumáticos. Vaya al médico por si acaso. No está de más someterse a un chequeo. DINERO: Contratiempos que le hacen tropezar. COLOR: Perla. NUMERO: 47.</p>
<p>GEMINIS</p>  <p>(21 de May. al 21 de Jun.)</p>	<p>AMOR: Prométale que su amor durará toda la vida y que jamás le olvidará. Lo demás corre por su cuenta. SALUD: Cuidese de picadas de insectos y de las alergias. DINERO: Aparecen unos nubarrones en su horizonte financiero que desaparecerán en la medida de su propio esfuerzo. COLOR: Lila. NUMERO: 43.</p>
<p>CANCER</p>  <p>(22 de Jun. al 22 de Jul.)</p>	<p>AMOR: Comuníquese con la persona que ama aunque se encuentre lejos. Si está cerca, pues váyala a ver. Si está a su lado, déle un intenso beso. SALUD: La salud bucal es muy importante. No la descuide. DINERO: Siente que no gana lo que merece. Trate de buscar nuevos horizontes. COLOR: Negro. NUMERO: 15.</p>
<p>LEO</p>  <p>(23 de Jul. al 22 de Ag.)</p>	<p>AMOR: Habrá momentos de conflictos y discusiones. Será un mal rato pasajero. Esfuércese para que esto no vuelva a pasar. SALUD: Desarrolle actividades al aire libre, pero no extreme sus esfuerzos. DINERO: Habrá un ajuste importante en su presupuesto que le ayudará. Busque un trabajo extra. COLOR: Terracota. NUMERO: 52.</p>
<p>VIRGO</p>  <p>(23 de Ag. al 22 de Sept.)</p>	<p>AMOR: Entréguele a su pareja todo su caudal de sentimientos. El amor es recibir, pero también es dar. SALUD: Esta noche meta los pies en agua caliente durante unos cinco minutos, después los masajea con polvos talco y se va a la cama. DINERO: Va a recuperar recursos que parecían perdidos. COLOR: Burdeos. NUMERO: 338.</p>
<p>LIBRA</p>  <p>(23 de Sept. al 22 de Oct.)</p>	<p>AMOR: Momentos gratos junto a su pareja y seres queridos. La unidad familiar se refuerza y hay promesas de amor que se mantienen. SALUD: La tranquilidad afectiva redunda en un mejor estado de su organismo. Trate de mantener la armonía. DINERO: Buenas perspectivas en su trabajo. COLOR: Calipso. NUMERO: 182</p>
<p>ESCORPION</p>  <p>(23 de Oct. al 22 de Nov.)</p>	<p>AMOR: Se producirá un distanciamiento que les hará reflexionar acerca del valor de los sentimientos. A veces hace bien una separación temporal. SALUD: Su salud ha mejorado. Su programa de adelgazar y sus ejercicios son la clave. DINERO: Muestre una actitud más positiva en su trabajo. COLOR: Rosa. NUMERO: 252.</p>
<p>SAGITARIO</p>  <p>(23 de Nov. al 20 de Dic.)</p>	<p>AMOR: Hay una posibilidad de que se produzca una nueva Luna de Miel. Bien valdría la pena hacer el esfuerzo. SALUD: Tome bastante líquido y trate de descansar. Es la única manera de combatir el resfrío. DINERO: Se aproxima una excelente temporada laboral. Aprovéchela al máximo. COLOR: Rosado. NUMERO: 861.</p>
<p>CAPRICORNIO</p>  <p>(21 de Dic. al 20 de En.)</p>	<p>AMOR: Explíquele cuánto la necesita y el porqué la quiere tanto. Le envidian por su felicidad sentimental. SALUD: Su espalda puede sufrir por una mala fuerza. Si va a hacer ejercicio haga antes el estiramiento muscular. DINERO: Desde ya comience a ahorrar para lo que viene. COLOR: Rojo. NUMERO: 13.</p>
<p>ACUARIO</p>  <p>(21 de En. al 19 de Feb.)</p>	<p>AMOR: No se apresure. Cuando el corazón le avise, enamórese para conocer los recónditos misterios del amor. SALUD: Necesita más actividad. Si no tiene plata ni tiempo para ir a un gimnasio, hágalo en casa. DINERO: Organice y disminuya gastos. Compre lo que necesita y guarde para después. COLOR: Marengo. NUMERO: 1.</p>
<p>PISCIS</p>  <p>(20 de Feb. al 20 de Mar.)</p>	<p>AMOR: No se ilusione. Esa persona está cerca de sus ojos, pero lejos de su corazón. Tenga paciencia. SALUD: Camine, al menos, media hora diaria. Es la mejor manera de comenzar a combatir el sedentarismo. DINERO: Pida consejo a personas con mayor experiencia antes de tomar una decisión. COLOR: Marrón. NUMERO: 145.</p>

Encontrará productos y servicios para mejorar su suerte en el amor, salud y trabajo. Cremas para los dolores y baños purificadores. Yolanda Sultana le ayudará en la unión de parejas y también contra el alcoholismo, la drogadicción, en las casas y negocios cargadas.

LLÁMELA AHORA TAMBIÉN AL 7788818 Ó ESCRÍBLE A CASILLA 1, CORREO 2, ESTACIÓN CENTRAL, SANTIAGO.

GUIA PROFESIONAL

ELECTROENCEFALOGRAMAS ENFERMEDADES DEL SISTEMA NERVIOSO

**Dr. MARIO IGLESIAS N.
Neurólogo**

Edificio I.S.T. - Merced
565 - Of. 301 - F.: 515625
San Felipe

Centro Médico Bio Centro
O'Higgins 510 - Los Andes
Fonos 424330 * 408018

NUTRICIONISTA

Katleen Mardones Lucero

- Evaluación Nutricional (niños y adultos)
- Consejería en alimentación y estilos de vida saludable

Edificio Médico Centro
Portus 111 3er. piso, San Felipe
Fono 510897

Para Consulta Nutricional a domicilio
Solicita hora 909604
Email de contacto
kmdardones20@gmail.com

ABOGADO CLAUDIO GOMEZ CASTRO

Asesoría legal en materia Civil, Familia, Comercial, Laboral, Minero, Aguas y Policía Local. Escrituras, Compraventas, Sociedades.

Merced 701 C, esquina Traslaviña, San Felipe.
Fono 034-515537
abogados@live.cl

Consulta Profesional sin costo

Dr. SERGIO ABUAUAD ABO-MOHOR

OFTALMOLOGIA Y
CIRUGIA OCULAR

Lunes, Martes, Jueves y Viernes
de 9:00 a 11:30 y de 15:00 a 19:00

Salinas 1373, 2º Piso Of. 203
Ed. El Comendador
Fono 512343 912543 - San Felipe

MIÉRCOLES (09:30 a 18:30) Y
SABADO (09:00 A 12:30)

Edificio Las Rosas - O'Higgins 640
Fono 421902 - Los Andes

TECNOLOGO MEDICO OFTALMOLOGIA

ZAHIRA TAPIA ESPINOZA
TECNOLOGO

Exámenes de campos visuales
computarizado y curva de tensión
Estudios Estrabismo

Lunes y Martes de 8:30 a 17:00 horas
FONASA - ISAPRES

PARTICULAR
Salinas 1373, 2º Piso, Of. 203
Edificio El Comendador
Fonos 912543 - 512343
San Felipe



especialistas en prevención

www.ist.cl

Merced 565, San Felipe - Edificio IST

☎ 34 251 1457
☎ 34 259 5500

DISEÑADOR OMAR JURÍ CERDA

Diseño Industrial

- Mobiliario
- Interiores
- Planos (diseño, arq, ingeniería, etc.)
- 3D Diseño y Digitalización
- Factibilización técnica (Ing diseño)
- Proyectos en general

Diseño Gráfico

- Imagen corporativa (logo, papelerías, manual de imagen, etc.)
- Diseño Web
- Multimedia
- Gigantografías, volantes, avisos, etc.

Precios a su alcance - Consulte sin costo
Fono: 9/65 751 620 - 34-505015
e-mail: ojuri@dva.cl
Salinas 348 - of.13 / 2º piso - San Felipe

CLAUDIA MUÑOZ S. PODOLOGA

* ATENCION INTEGRAL DEL PIE

- * REFLEXOLOGIA
- * Adultos - niños
- * Tratamiento del pie diabético

VISITAS DOMICILIARIAS

Consultas fonos
291330
08/2049736
San Felipe

Odontología Santa Teresa

Dra. Kathleen Scott
Odontología Integral

Dra. Danica Mandakovic
Ortodoncia

Dr. Patricio Neira
Periodoncia e Implantología

Edif. Médico Centro
Portus 111 of 406, San Felipe
034-513239

CLINICA DENTAL PORTUS

ODONTOLOGIA INTEGRAL
Y ESPECIALIDADES

Dra. Carolina Dodds F.
Periodoncista

Dr. Luis Salas D.
Endodoncista

Portus 128 A - San Felipe
Fono: 515166

ARRIENDO DE OFICINAS

Dr. RODOLFO MANRÍQUEZ

OFTALMÓLOGO
Sociedad Regional de Oftalmología

Consulta Oftalmológica
Cirugía Catarata - Párpados y Conjuntiva
Vía Lagrimal - Glaucoma

Fonasa - Isapres - Particulares

Alta tecnología para examen y diagnóstico

CONSULTAS
Lunes a Viernes de 10:30 a 19:30
Merced N° 565 Oficina 406 San Felipe
Fonos: (034)519481 - 64859327
consulta.drmanriquez@gmail.com

MEDICA VISION

EXAMEN DE OCT
TOMOGRAMIA DE
COHERENCIA OPTICA

- OCT RETINA
- OCT GLAUCOMA
- OCT POLO ANTERIOR

Salinas 1373, Of. 203 - Edificio
El Comendador - Fono 512343 -
912543 - San Felipe



DESDE 1929 A LA ERA DIGITAL Salinas N° 348

San Felipe - Fono 2343170
www.eltrabajo.cl

95.1 FM


RADIO 10

En las 10 comunas del Valle de Aconcagua

Somos programación **en vivo**
durante **15 horas** cada día**95.1**

Frecuencia Modulada

Salinas 348 - Fono: 2 51 52 44 - Twitter: @laradio10

FIND NEW ROADS VENTA DE
NavidadLAS MEJORES OPORTUNIDADES PARA
TENER EL REGALO DE TUS SUEÑOS.HASTA
16% ⁽¹⁾
DCTO. CON CRÉDITO
GMAC

SPARK GT II 1.2 MT LT BT
DESDE: \$5.140.000 / INCLUYE BONO DE: \$250.000
CON CREDITO
GMAC PRECIO DE: **\$4.990.000**
INCLUYE BONO DE \$150.000 (3)

CUOTAS DESDE:
\$103.456 (2)
CAE: 37,79%
COSTO TOTAL DE CREDITO:
\$4.965.888



CRUZE II NB 2.0D MT LS
DESDE: \$10.190.000 / INCLUYE BONO DE: \$900.000
CON CREDITO
GMAC PRECIO DE: **\$9.290.000**
INCLUYE BONO DE \$900.000 (3)

CUOTAS DESDE:
\$165.694 (2)
CAE: 28,78%
COSTO TOTAL DE CREDITO:
\$7.953.312



www.kovacs.cl

SAN FELIPE: Av. Bernardo O' Higgins 62 2513220 / Abierto de Lunes a Sábado

LOS ANDES: Av. Santa Teresa N° 638 local 126 y 128, Espacio Urbano
Los Andes 2406628 - 2460970 / Abierto de Lunes a Domingo

Fotografías corresponden a los modelos: SPARK GT II 1.2 MT LT AC BT y Cruze II NB 2.0D AT LS FULL. Precios válidos desde 06/12/13 hasta 31/12/13. (1) Descuento corresponde a bono de financiamiento de GM por \$750.000 y de GMAC por \$150.000, sólo por compras con crédito GMAC, aplica solo para Cruze II NB 2.0D MT LS. (2) Valor cuota publicado es meramente referencial, solo incluye seguro de desgravamen triple protección, impuesto al pagaré, gestión de prenda y garantía, gastos administrativos GMAC, inscripción RNVM y costo de efectuar los trámites anteriores del concesionario. Condiciones plan GMAC: financiamiento considera pie de 50% a 48 meses para modelos: Spark GT II 1.2 MT LT BT y Cruze II NB 2.0D MT LS. Variación en valor UF, variación en plan de tasas así como otros gastos pueden aplicar, lo que podría modificar valor cuota publicado. Condiciones del crédito son de exclusiva responsabilidad de GMAC (acorde con políticas crediticias vigentes). (3) SPARK GT II 1.2 MT LT BT incluye bono de financiamiento GMAC equivalente a \$100.000, el cual aplica en conjunto con bono GM de \$50.000, totalizando un bono adicional de \$150.000. Cruze II NB 2.0D MT LS incluye bono de financiamiento GMAC equivalente a \$150.000, el cual aplica en conjunto con bono GM de \$750.000, totalizando un bono adicional de \$900.000. Bonos efectivo sólo por compras con financiamiento GMAC. Bonos GMAC y bono GM no pueden ser usados por separado. Plazo desde 4 a 60 meses, monto a financiar menor a 200 UF para modelo: SPARK GT II 1.2 MT LT BT, monto a financiar mayor a 200 UF para modelo: Cruze II NB 2.0D MT. Se excluyen flotas. Condiciones del crédito son de exclusiva responsabilidad de GMAC (acorde con políticas crediticias vigentes).